

外 埠 照 遠 近 酌 加 寄 費

[illegible][illegible][illegible]

裕康牛膠公司

法界中法老藥房製九種壯陽種子丸功效神速... 治毒丹... 地球無雙

壯陽種子

本藥房製九種壯陽種子丸功效神速... 治毒丹... 地球無雙

妙藥

治毒丹... 地球無雙

海利鐘錶洋行

新到各式奇巧貨物批發比與公道... 大盒五元 小盒二元五角

咳嗽第一靈丹

本藥房設上海英界四馬路大新街口轉角大洋房內... 治咳嗽第一靈丹

本藥房設上海英界四馬路大新街口轉角大洋房內... 治咳嗽第一靈丹

本藥房設上海英界四馬路大新街口轉角大洋房內... 治咳嗽第一靈丹

江南義賑票閏八月廿八日開彩

本公同江南義賑票係奉 兩江總督張帥... 開彩日期

德商大南人壽保險公司

本公司設在上海英界四馬路大新街口轉角大洋房內... 德商大南人壽保險公司

德商大南人壽保險公司... 德商大南人壽保險公司

葉同仁藥棧

本棧設上海英界四馬路大新街口轉角大洋房內... 葉同仁藥棧

葉同仁藥棧... 葉同仁藥棧

葉同仁藥棧... 葉同仁藥棧

仙茶園

本園設上海英界四馬路大新街口轉角大洋房內... 仙茶園

仙茶園... 仙茶園

義記洋行拍賣

本行設上海英界四馬路大新街口轉角大洋房內... 義記洋行拍賣

義記洋行拍賣... 義記洋行拍賣

泰西靈藥

房藥大建威街盤棋海上



此藥係由名醫精製，專治肺癆、咳嗽、氣喘、痰多、胸膈不舒、筋骨痠痛、小兒疳積、婦女經閉、產後虛弱、一切虛損之症，服之立見奇效。每瓶大洋一元二角，小瓶六角。各大藥房均有代售。

白告司公露安

家一第壹三益老東廣

真三日愈白濁
此藥專治白濁、淋病、尿道炎、膀胱炎、腎臟炎、前列腺炎、婦女白帶、經期不調、赤白帶下、一切婦科雜症，服之立見奇效。每瓶大洋一元二角，小瓶六角。各大藥房均有代售。

白告司公露安

家一第壹三益老東廣

油香檀
此藥專治咳嗽、氣喘、痰多、胸膈不舒、筋骨痠痛、小兒疳積、婦女經閉、產後虛弱、一切虛損之症，服之立見奇效。每瓶大洋一元二角，小瓶六角。各大藥房均有代售。

SCOTT'S EMULSION

油肝魚鰵補滋脫各司



此藥專治肺癆、咳嗽、氣喘、痰多、胸膈不舒、筋骨痠痛、小兒疳積、婦女經閉、產後虛弱、一切虛損之症，服之立見奇效。每瓶大洋一元二角，小瓶六角。各大藥房均有代售。

知須格賞

特辦通私後



此藥專治肺癆、咳嗽、氣喘、痰多、胸膈不舒、筋骨痠痛、小兒疳積、婦女經閉、產後虛弱、一切虛損之症，服之立見奇效。每瓶大洋一元二角，小瓶六角。各大藥房均有代售。

藥廠濟海上

水香等頭國美到新



此藥專治肺癆、咳嗽、氣喘、痰多、胸膈不舒、筋骨痠痛、小兒疳積、婦女經閉、產後虛弱、一切虛損之症，服之立見奇效。每瓶大洋一元二角，小瓶六角。各大藥房均有代售。

仁濟堂

此藥專治肺癆、咳嗽、氣喘、痰多、胸膈不舒、筋骨痠痛、小兒疳積、婦女經閉、產後虛弱、一切虛損之症，服之立見奇效。每瓶大洋一元二角，小瓶六角。各大藥房均有代售。

珍珠白濁丸
此藥專治白濁、淋病、尿道炎、膀胱炎、腎臟炎、前列腺炎、婦女白帶、經期不調、赤白帶下、一切婦科雜症，服之立見奇效。每瓶大洋一元二角，小瓶六角。各大藥房均有代售。

棧士泰裕協

此藥專治肺癆、咳嗽、氣喘、痰多、胸膈不舒、筋骨痠痛、小兒疳積、婦女經閉、產後虛弱、一切虛損之症，服之立見奇效。每瓶大洋一元二角，小瓶六角。各大藥房均有代售。

珍珠白濁丸
此藥專治白濁、淋病、尿道炎、膀胱炎、腎臟炎、前列腺炎、婦女白帶、經期不調、赤白帶下、一切婦科雜症，服之立見奇效。每瓶大洋一元二角，小瓶六角。各大藥房均有代售。

開新南

此藥專治肺癆、咳嗽、氣喘、痰多、胸膈不舒、筋骨痠痛、小兒疳積、婦女經閉、產後虛弱、一切虛損之症，服之立見奇效。每瓶大洋一元二角，小瓶六角。各大藥房均有代售。

珍珠白濁丸
此藥專治白濁、淋病、尿道炎、膀胱炎、腎臟炎、前列腺炎、婦女白帶、經期不調、赤白帶下、一切婦科雜症，服之立見奇效。每瓶大洋一元二角，小瓶六角。各大藥房均有代售。

章新燈電月水

此藥專治肺癆、咳嗽、氣喘、痰多、胸膈不舒、筋骨痠痛、小兒疳積、婦女經閉、產後虛弱、一切虛損之症，服之立見奇效。每瓶大洋一元二角，小瓶六角。各大藥房均有代售。

珍珠白濁丸
此藥專治白濁、淋病、尿道炎、膀胱炎、腎臟炎、前列腺炎、婦女白帶、經期不調、赤白帶下、一切婦科雜症，服之立見奇效。每瓶大洋一元二角，小瓶六角。各大藥房均有代售。

包治毒門

此藥專治肺癆、咳嗽、氣喘、痰多、胸膈不舒、筋骨痠痛、小兒疳積、婦女經閉、產後虛弱、一切虛損之症，服之立見奇效。每瓶大洋一元二角，小瓶六角。各大藥房均有代售。

珍珠白濁丸
此藥專治白濁、淋病、尿道炎、膀胱炎、腎臟炎、前列腺炎、婦女白帶、經期不調、赤白帶下、一切婦科雜症，服之立見奇效。每瓶大洋一元二角，小瓶六角。各大藥房均有代售。

月一收減廉服周時

此藥專治肺癆、咳嗽、氣喘、痰多、胸膈不舒、筋骨痠痛、小兒疳積、婦女經閉、產後虛弱、一切虛損之症，服之立見奇效。每瓶大洋一元二角，小瓶六角。各大藥房均有代售。

珍珠白濁丸
此藥專治白濁、淋病、尿道炎、膀胱炎、腎臟炎、前列腺炎、婦女白帶、經期不調、赤白帶下、一切婦科雜症，服之立見奇效。每瓶大洋一元二角，小瓶六角。各大藥房均有代售。

船名	往	開	船名	往	開
德利	上海	初八	德利	上海	初八
德利	上海	初八	德利	上海	初八
德利	上海	初八	德利	上海	初八
德利	上海	初八	德利	上海	初八

船名	往	開	船名	往	開
德利	上海	初八	德利	上海	初八
德利	上海	初八	德利	上海	初八
德利	上海	初八	德利	上海	初八
德利	上海	初八	德利	上海	初八

船名	往	開	船名	往	開
德利	上海	初八	德利	上海	初八
德利	上海	初八	德利	上海	初八
德利	上海	初八	德利	上海	初八
德利	上海	初八	德利	上海	初八

船名	往	開	船名	往	開
德利	上海	初八	德利	上海	初八
德利	上海	初八	德利	上海	初八
德利	上海	初八	德利	上海	初八
德利	上海	初八	德利	上海	初八

船名	往	開	船名	往	開
德利	上海	初八	德利	上海	初八
德利	上海	初八	德利	上海	初八
德利	上海	初八	德利	上海	初八
德利	上海	初八	德利	上海	初八

事起見犯 ○昨日英公堂審辦飭差解送受傷之鈔泥船戶邵阿壽岳林高戴小邦黃桂林及行兇之駁船戶李阿王楊毛吧黃明海等原被七人至縣請轉奉汪大令諭候驗訊矣
行凶捕獲 ○英捕房華補沈金泉與鄧子羽羽黨甲乙二人有隙適沈因事斥革甲已屢欲尋仇未遇其便昨日下午二鐘沈在英界雲南路行走為該院巡見上前扭毆並拔刀戳傷沈手血流滿地經巡街捕到來一併拘送捕房稟明捕頭下鑲沈在英界雲南路行走為該院巡見上前扭毆並拔刀戳傷沈手血流滿地經巡街捕到來一併拘送捕房稟明捕頭

英苑重案 ○吳方長控李元福張俞氏串拐伊大河巧抵押蘇州一案由原差押同張俞氏至蘇將河巧移提到臬司前午後復由署新司馬提訊吳供女兒阿巧今年十五歲向在拉機橋東塊某綵樓線縷度日被張俞氏拐去今已提案求恩給領回籍質之巧供稱非俞氏哄騙到府要娶又返江北家次月長實係父親來覓買之張俞氏與李元福供詞含混司馬以較易婦孺大男不法且極刑李忠實百五板張股洋銀一百兩取具改過甘結交河巧富主堂出方長員完案○陳世藻遣抱胞升控江鳳生串同王柏生等各吞沒股洋銀一案前日集議開供江鳳生願食牛料主人出繼三百兩開設公興泰土棧末及一年虧閉眼上欠主人股銀等共一千八百兩均託經手求恩退繳訊之廷侯各欠互繼顧金生將押帶逃吉倫由再拖延遞報看番號沈少笙向陳理楚未安現在家延三月有餘又挽上海沈姓出埋求監可肅得供利在押卅步天聖明倘再拖延遞報看番號沈少笙向陳理楚未安現在家延三月有餘又挽上海沈姓出埋求監可咸供四月間發孟將棉褂廿五條典押去本洋廿一日報備吊餉給領裝運押木在家現已一月分文不繳務求比追責金孟桃樹伏應將江灣鄉下房屋三間出據作抵求恩司馬判當堂出據將房屋作抵洋廿一元並另立按月出洋二角五分風帽一如交李收執完案

英早扣堂訊案 ○洋人控車夫徐全垣取車上錢二百文交捕詰問官判徐照數賠錢斤釋○深察劉德裕通解四次復來送辦聞官判劉押一年○捕票王寶和凌唐善端諸訪聞官判王具改過結交額○捕票姚六姚劉狗王李氏趙張氏在路相打送究聞官判各罰五十下○水西捕票戴小那邢阿壽因撞船被楊毛王海李四用上竹篙刺傷腰際甚痛請究聞官監懲傷重例一併送獄嚴訊○張阿大控李金福掩入妓院竊藥帳鈞等物人贖併獲送究聞官判李傳年查賄給謝○曹金春控告胡松茂王金盛索酬金二萬取銷請辦聞官判胡各賞一百板○查照人控張馬掌牛奶無照騎完閱官判張罰洋五元另行拍照○祥生盜控姚何二窩藏鐵錘請辦聞官判姚賞二十板○劉文和控馬掌牛奶無照騎館竹色帆至弄兵售賣荷蘭水貨物送究聞官判荷枷十天發犯事處示衆○陶榮輝控王松泉幫衣法拆舍才劉士件叔婿周坤皇糾端拆折道故將女價償窮完閱官判周罰三元陪押六月個月

法公堂訊案 ○甯瑞李王氏時扭鄰婦宋張氏至席控箱五日周由朱張氏商借珠璣一副計洋三十三元屜索僅還洋八元意圖瞞洋求詿誥之氏供謂係寄存存實不知如何失去求君詳員查明府商之贊譚譯官判宋張氏再賠償十二元完案○十三歲太姍嬌彩送送案核中西醫斷送背骨堂留養○小東門外匯豐錢莊莊主榮敘貴翁學徒張炳生至家掌控在陳協泰船局夥輪輸送送案核中西醫斷送背骨堂留養○小東門外匯豐錢莊莊主榮敘貴翁學徒張炳生至家掌控在陳協泰船局夥輪輸送送案核中西醫斷送背骨堂留養○小東門外匯豐錢莊莊主榮敘貴翁學徒張亦勸辭洋十元交榮鎮自行做戒○程靈山將妻裴陸氏送入梅春里第二十號客爲娼控率中西醫生不應同眠自取辱反三賢揭案押候抽耗雲山復狀在家茲程已隔風避匿昨日原告陸英俊偕母陸楊氏并姨毋宋楊氏投案候示中西官章酌欠會押良爲娼妨礙一月十六日訊究有丁周氏脂劑此項會曾往在朱總名下須未到案清理中西官判俟與丁氏交保限十日理楚

送彩起碼一元○分傳南市龍德橋叶義隆吳池茂茂南翔大和齋
因風移轉中英林仙茶園對門開設公館克○發售新張之始加彩券以資招徠凡購烟一元拾碼得本號公烟二百兩餘彩註明票上准願購
彩者外頂價以圖久遠并倩彩翁名相潤漁利順章光顯願購明三星票記送函購原班開件仲來寄力為謝絕給目列存照字清可早一購一送也
○

新得每大盒另加六寸金邊海上名妓小影二張

福和公司 美國新紅玫瑰花牌 內贈海上百美圖小影

一不備陳腐之目裝演成箱隨足自便自心新得：亮頭頭等香烟用美國頂上最優煙葉在內以備吸者以此二烟之氣味和乎香麗清過吸之能平肝消食開胃健脾明目益壽無窮誠為第一切山嵐瘴氣乃由化學家精製而成而無他種極毒之雜非市上各烟僅供呼吸吸者比久吸自能得其功用

總經理上海英大馬路科行里面 福和昌朱烟一可也 總經理上海英大馬路科行里面

購者上海各烟店皆有發售遠近定批請向致英大馬路

啟者本行開設美國辣乃非亞埠為天下最大之製造總廠所製機器別出心裁不獨恒工技精良久已馳名遐邇近設分行於上海以便○貴客就近採購
泰西各種機器及軍火等項并駐有上等機器師主顧者易於探問其餘定章
料五金雜料洋色麵粉一切貨物無不備或現購或定貨價俱格外從廉以
料米如蒙官等賜顧請至黃東路門牌十三號內本行面議為荷
Y. C.

烏利文洋行

本行新到各埠大貨物甚多價廉物美
俱全向有各式貨物外埠遠近均能代辦
之貨物如蒙惠顧請到本行或各埠分行
以上各件本行常有現貨目下各埠貨物
代人經理 烏利文洋行 謹啟
南京路河南路角烏利文洋行

江蘇省立第一中學王問樵由蘇回申移寓盤陽街橋南境吉安里

本行新到各埠大貨物甚多價廉物美
俱全向有各式貨物外埠遠近均能代辦
之貨物如蒙惠顧請到本行或各埠分行
以上各件本行常有現貨目下各埠貨物
代人經理 烏利文洋行 謹啟
南京路河南路角烏利文洋行

本行新到各埠大貨物甚多價廉物美
俱全向有各式貨物外埠遠近均能代辦
之貨物如蒙惠顧請到本行或各埠分行
以上各件本行常有現貨目下各埠貨物
代人經理 烏利文洋行 謹啟
南京路河南路角烏利文洋行

本行新到各埠大貨物甚多價廉物美
俱全向有各式貨物外埠遠近均能代辦
之貨物如蒙惠顧請到本行或各埠分行
以上各件本行常有現貨目下各埠貨物
代人經理 烏利文洋行 謹啟
南京路河南路角烏利文洋行

九代濟世局王容甫治外科毒門

本局專治一切外科毒瘡，無論新舊，一經診治，無不立見奇效。凡患此症者，請速來局診治，以免延誤。本局地址：上海南京路。

棧土豐慶

本棧專辦各省名產，貨真價實，童叟無欺。凡欲購者，請到本棧洽談。本棧地址：上海南京路。

行洋古美

本行專辦各國名產，貨真價實，童叟無欺。凡欲購者，請到本行洽談。本行地址：上海南京路。